UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI UDINE

marca da bollo € 16,00

A CARICO DEL SOGGETTO OSPITANTE

Esente in quanto associazione iscritta al RUNTS rep. 29912

CONVENZIONE DI TIROCINIO DI FORMAZIONE ED ORIENTAMENTO

n. 2026.518.TF.LP **del** 17/09/2026

PREMESSO

- che, al fine di agevolare le scelte professionali mediante la conoscenza diretta del mondo del lavoro e realizzare momenti di alternanza tra studio e lavoro nell'ambito dei processi formativi, i soggetti richiamati all'art. 18, comma 1, lettera a), della legge 24 giugno 1997, n. 196, possono promuovere tirocini di formazione ed orientamento in azienda a beneficio di coloro che abbiano già assolto l'obbligo scolastico ai sensi della legge 31 dicembre 1962, n. 1859;
- che il decreto del Ministero dell'Università e della Ricerca scientifica e tecnologica 22 ottobre 2004, n. 270, di modifica al regolamento recante norme concernenti l'autonomia didattica degli atenei, prevede nell'ambito del sistema dei crediti formativi all'art. 10 comma 5 lettera d) attività formative volte ad agevolare le scelte professionali, mediante la conoscenza diretta del settore lavorativo cui il titolo di studio può dare accesso, tra cui in particolare, i tirocini formativi e di orientamento di cui al decreto del Ministero del lavoro 25 marzo 1998, n. 142 recante norme di attuazione dei principi e dei criteri di cui all'art. 18 della legge 24 giugno 1997, n. 196;

TRA

L'Università degli Studi di Udine con sede in Udine, via **Palladio**, n. 8, C.F. **80014550307**, d'ora in poi denominato *"soggetto promotore"*, rappresentata per la stipula del presente atto dal Prof. **Giovanni Cortella** nato a **Padova (PD)** il **09/03/1962**, in qualità di Delegato di Settore per il Trasferimento tecnologico (brevetti, rapporti con le imprese, "Lab Village" e job placement).

E

Ragione sociale: Associazione CEA Mulino Cocconi ODV
indirizzo sede legale: piazza Municipio 5
località: Gemona del Friuli **cap:** 33013 **PV:** UD **tel.:** 338 7187227
e-mail: info@ecomuseodelleacque.it **pec:** ecomuseo@pec.it
web https://www.ecomuseodelleacque.it/
settore: attività di musei (gestione ecomuseo) **codice ATECO:** 91.02.00
n. di dipendenti a tempo indeterminato: 1 **P. IVA:** 02393110305

d'ora in poi denominato *"soggetto ospitante"*, rappresentata, in qualità di rappresentante legale, da:
Marì Giovanna Di Gianantonio
nato/a a: Trasaghis (UD) **il:** 12/05/1951

SI CONVIENE QUANTO SEGUE

Art. 1.

Ai sensi dell'art. 18 della legge 24 giugno 1997, n. 196 il *soggetto ospitante* si impegna ad accogliere presso le sue strutture soggetti in tirocinio di formazione ed orientamento su proposta del soggetto promotore, ai sensi dell'art. 5 del decreto attuativo dell'art. 18 della legge n. 196 del 1997.

Art. 2.

1. Il tirocinio formativo e di orientamento, ai sensi dell'art. 18, comma 1, lettera d), della legge n. 196 del 1997 non costituisce rapporto di lavoro.

2. Durante lo svolgimento del tirocinio l'attività di formazione e di orientamento è seguita e verificata da un tutore scientifico designato dal *soggetto promotore* in veste di responsabile didattico-organizzativo, e da un responsabile aziendale, indicato dal *soggetto ospitante*.

3. Per ciascun tirocinante inserito nella struttura ospitante in base alla presente Convenzione viene predisposto un progetto formativo e di orientamento contenente:
   - il nominativo del tirocinante;
   - i nominativi del tutore universitario e del responsabile aziendale;
   - durata, obiettivi e modalità di svolgimento del tirocinio, con l'indicazione dei tempi di presenza in azienda;
   - le strutture aziendali (stabilimenti, sedi, reparti, uffici) presso cui si svolge il tirocinio;
   - gli estremi identificativi delle assicurazioni Inail e per la responsabilità civile.

Art. 3.

1. Durante lo svolgimento del tirocinio formativo e di orientamento il tirocinante è tenuto a:
   - svolgere le attività previste dal progetto formativo e di orientamento, osservando gli orari concordati e rispettando l'ambiente di lavoro e le esigenze di coordinamento dell'attività di ricerca in azienda;
   - rispettare le norme in materia di igiene, salute e sicurezza sui luoghi di lavoro;
   - mantenere la necessaria riservatezza per quanto attiene ai dati, informazioni o conoscenze in merito a processi produttivi e prodotti, acquisiti durante lo svolgimento del tirocinio.

2. Qualora si verificassero, da parte del tirocinante, comportamenti lesivi di diritti o interessi del *soggetto ospitante*, questi potrà, previa informazione al tutore universitario, sospendere e interrompere lo svolgimento del tirocinio.

3. Nel caso di risoluzione anticipata del progetto formativo il tirocinante è tenuto a darne comunicazione scritta al *soggetto promotore* e al *soggetto ospitante*, con un congruo preavviso.

Art. 4.

1. Il *soggetto promotore* garantisce la copertura assicurativa del/i tirocinante/i contro gli infortuni sul lavoro presso l'Inail, con il sistema della copertura assicurativa per conto dello Stato (T.U. INAIL D.P.R. n. 1124/65 e D.P.R. n. 156/99), nonché per la responsabilità civile presso compagnie assicurative operanti nel settore. In caso di incidente durante lo svolgimento del tirocinio, il *soggetto ospitante* si impegna a segnalare tempestivamente l'evento al *soggetto promotore*. Quest'ultimo provvederà agli adempimenti di legge.

2. Il *soggetto promotore* si impegna a comunicare periodicamente alla Regione, alle strutture provinciali del Ministero del Lavoro e della Previdenza Sociale competenti per territorio in materia di ispezione, nonché agli organismi locali delle confederazioni maggiormente rappresentative sul piano nazionale, i dati relativi alla Convenzione e ai progetti formativi e di orientamento.
3. Il *soggetto promotore*, al termine del tirocinio, certifica l'attività svolta dal tirocinante.

Art. 5.

1. Il *soggetto ospitante* è tenuto ad applicare al tirocinante, equiparato al lavoratore, le misure per la tutela della salute e per la sicurezza dei lavoratori durante il lavoro di cui al D. L.vo n. 81/2008 e successive modificazioni ed integrazioni. Il *soggetto promotore* provvederà, tramite il medico competente dell'Ateneo, a certificare l'idoneità sanitaria allo svolgimento delle attività formative qualora previsto nel progetto formativo.

2. Il *soggetto ospitante* si impegna a comunicare alle rappresentanze sindacali aziendali ove esistenti i dati relativi alla Convenzione e ai progetti formativi e di orientamento.

3. Il *soggetto ospitante* si impegna a comunicare al *soggetto promotore* l'eventuale instaurazione di un successivo rapporto di lavoro con il tirocinante.

Art. 6.

La presente convenzione ha la durata di **cinque** anni dalla data della stipula, salvo disdetta da comunicarsi per iscritto all'altra parte.

Art. 7.

1. Le Parti si impegnano a trattare i dati personali, con supporto analogico o digitale, nel rispetto dei principi generali in tema di protezione dei dati personali, di ogni obbligo previsto dal Regolamento (UE) 2016/679 concernente la tutela delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali e la libera circolazione di tali dati (di seguito "GDPR") e dalla disciplina in materia, nonché ai provvedimenti del Garante per la protezione dei dati personali.
2. Ciascuna Parte riconosce ed accetta che i dati personali relativi alle persone fisiche che compaiono nel presente accordo in rappresentanza delle parti (qualifica, fonte della rappresentanza, indirizzo, telefono, posta elettronica, eventuali altri riferimenti) sono trattati esclusivamente ai fini della conclusione del presente accordo e della esecuzione del rapporto giuridico che ne discende. L'Università degli Studi di Udine rende disponibile l'informativa per tale categoria di interessati, unitamente ai suoi eventuali aggiornamenti, nella sezione "privacy" del sito web www.uniud.it.

Art. 8.

Per tutto quanto non previsto dalla presente Convenzione le parti fanno riferimento alla legislazione vigente in materia.

Udine, 17/09/2026

per l'Università degli Studi Udine
(*soggetto promotore*)

Prof. Giovanni Cortella

Firmato digitalmente da:
Cortella Giovanni
Firmato il 17/09/2026 12:05
Seriale Certificato: 5007645
Valido dal 27/10/2025 al 27/10/2028
InfoCamere Qualified Electronic Signature CA

Il *soggetto ospitante*
società
Associazione CEA Mulino Cocconi ODV

IL LEGALE RAPPRESENTANTE
Marì Giovanna Di Gianantonio

REPUBBLICA ITALIANA
MINISTERO DELL'INTERNO

CA92658LT

CARTA DI IDENTITÀ / *IDENTITY CARD*

COMUNE DI / *MUNICIPALITY*
OSOPPO



COGNOME / *SURNAME*
DI GIANANTONIO

NOME / *NAME*
MARIA GIOVANNA

LUOGO E DATA DI NASCITA
PLACE AND DATE OF BIRTH
TRASAGHIS (UD) 12.05.1951

SESSO / *SEX*
F

STATURA / *HEIGHT*
170

CITTADINANZA / *NATIONALITY*
ITA

EMISSIONE / *ISSUING*
20.04.2022

SCADENZA / *EXPIRY*
12.05.2032

FIRMA DEL TITOLARE
HOLDER'S SIGNATURE

215931

COGNOME E NOME DEL PADRE E DELLA MADRE O DI CHI NE FA LE VECI/
FATHER AND MOTHER'S-TUTOR'S NAME

CODICE FISCALE
FISCAL CODE
DGNMGV51E52L335S

ESTREMI ATTO DI NASCITA
13 p1 sA-1951 030170

INDIRIZZO DI RESIDENZA / *RESIDENCE*
VIA SAN DANIELE, N. 62 B OSOPPO (UD)



C<ITACA92658LT8<<<<<<<<<<<<<<<
5105128F3205127ITA<<<<<<<<<<<6
DI<GIANANTONIO<<MARIA<GIOVANNA